

ÉDITORIAL**Gérard Blais**
Directeur du CBH**CBH - Téléphone**
(418) 456-8813**Har'el = Montagne du Seigneur****CENTRE BIBLIQUE HAR'EL**
1073, boul. René-Lévesque Ouest
Québec (Québec)
Canada G1S 4R5Tél.: (418) 456-8813
Courriel : cbharel@gmail.com**Secrétariat du CBH :**
Local 278
Services diocésains (Québec)

Le CBH a été fondé en 1991

BULLETIN HAR'EL
Janvier, Avril, Juillet, Octobre**ABONNEMENT**
Contribution volontaire

ISSN 1705-2610

La mission du CBH
consiste à promouvoir
la connaissance de la Bible
en interprétant l'héritage chrétien
à la lumière du judaïsme.**Les Caravanes bibliques****La fin des caravanes...**

Notre marque de commerce fut sans contredit depuis 40 ans, les Caravanes Bibliques. La première Caravane fut organisée en 1975, alors que le CBH n'existait pas encore officiellement. La dernière remonte à 2015. Le CBH a organisé quatre types d'expériences bibliques.

Les Caravanes (1975 à 2015) :	584
Le PJK (Programme--Kibboutz)(1978- 2009) :	535
Le « Camino » de Compostelle (2000-2005) :	39
Le Gospel Trail (2015 à 2018) :	19
Total :	1177

Peu d'organismes au Québec auront investi autant d'énergie pour permettre à des gens de différents milieux d'avoir un contact direct avec la Terre Sainte. Nous en sommes très fiers. Malgré le nombre impressionnant de caravaniers, nous n'avons jamais connu de pépins majeurs. Les Caravanes s'adressaient davantage à des gens plus âgés et plus fortunés. La première Caravane fut organisée en 1975, lors de l'Année sainte. Le groupe était constitué essentiellement de Marianistes et de quelques laïcs. Encore aujourd'hui, les participants nous en font régulièrement l'éloge. La pandémie nous a obligé à mettre fin à nos Caravanes. La caractéristique de la Caravane tenait essentiellement à son programme quelque peu différent des agences officielles.

**La Caravane Biblique comptait 18 jours sur le terrain :**

Six jours au désert :

Désert du Néguev (cycle Abraham)

Désert du Sinai (cycle de Moïse)

Désert de Judée (ermite d'un jour !)

Six jours en Galilée

Six jours à Jérusalem.



La Caravane favorisait une expérience *biblique, culturelle et spirituelle*. Chacune comportait une préparation d'une trentaine d'heures de rencontres, créant ainsi de nouveaux liens d'amitié. Nous avons toujours privilégié une guide juive du pays pour respecter la finalité du Centre Biblique qui présente le christianisme à partir de ses origines juives. Notre chauffeur étant palestinien musulman, nous avons la possibilité de nous ouvrir également aux coutumes de l'Islam. Comme le mot « Caravane » évoque la marche, notre approche de la Bible fut toujours celle d'une relecture de la Bible sur le terrain. Nous tenons à exprimer toute notre gratitude à l'Agence *Legends Tours & Travel Ltd* de Jérusalem qui a toujours pris en main les réservations et si bien organisé nos itinéraires. Nous nous souviendrons longtemps de Sara Fleiderman, de Sammy et de Daphna. Un merci infini à notre guide incomparable, **Renée Goutmann**, qui a toujours aimé et guidé nos groupes québécois avec diligence et une rare compétence.



Dix-huit (18) Caravanes bibliques



Dates	Détails P = Professeur E = Étudiant	Total	592
1975 29 juin – 23 juillet	Caravane N° 1 Israël – Italie (Rome) – France (Lourdes, Paris, Lisieux)	P: 33 / E: 2	35
1978 16 mai – 26 juin	Caravane N° 2 Première expérience : Kibboutz Gvat & Dafna / CNDF & Lévis-Lauzon	P: 4 / E: 38	42
1980 09 juin – 11 juillet	Caravane N° 3 Israël - Pologne : 02 au 11 juillet (Auschwitz)	P: 20 / E: 2	22
1986 18 mai – 30 juin	Caravane N° 4 Kibboutz Kabri et kibboutz Maale Haḥamisha	P: 7 / E: 25	32
1988 16 mai – 28 juin	Caravane N° 5 Kibboutz Gat & kibboutz Galon (Néguev)	P: 5 / E: 27	32
1990 19 mai – 03 juillet	Caravane N° 6 Maison d'Abraham : Jérusalem - Kibboutz Yehiam & Baram	P: 5 / E: 25	30
1993 15 mai – 03 juillet	Caravane N° 7 Étudiants au Kibboutz Kfar Ḥaruv + professeurs pour la visite d'Israël	P: 20 / E: 16	36
1994 25 juin – 16 juillet	Caravane N° 8 Petit groupe de professeurs / sans le kibboutz	P: 22 / E: 2	24
1997 30 juin – 16 juillet	Caravane N° 9 Organisation israélo-palestinienne. Guides : Gérard Blais + Renée Goutmann	P: 30 / E: 0	30
1999 12 au 28 avril	Caravane N° 10 Caravane avec quelques membres de l'Ordre de Malte	P: 23 / E: 0	23
2005 24 juin – 13 juillet	Caravane N° 11 Reprise des Caravanes après la fin de la deuxième Intifada	P: 32 / E: 0	32
2006 21 avril – 07 mai	Caravane N° 12 Caravane 3-3-3 : Désert / Galilée / Jérusalem	P: 24 / E: 0	24
2008 29 août – 14 sept.	Caravane N° 13 Caravane 3-3-3 : Désert / Galilée / Jérusalem	P: 42 / E: 0	42
2010 13 au 31 mai	Caravane N° 14 Caravane 3-3-3 : Désert / Galilée / Jérusalem	P: 42 / E: 0	42
2011 13 au 30 mai	Caravane N° 15 Caravane 3-3-3 : Désert / Galilée / Jérusalem	P: 42 / E: 0	42
2013 27 sept. - 13 octobre	Caravane N° 16 Caravane 3-3-3 : Désert / Galilée / Jérusalem	P: 40 / E: 0	40
2015 17 juillet – 02 août	Caravane N° 17 Caravane 3-3-3 : Désert / Galilée / Jérusalem	P: 28 / E: 0	28
2022 15 au 29 octobre	Caravane N° 18 <i>Caravane annulée en raison de la pandémie (Covid)</i>	P: 36 / E: 0	36

Les parfums de la Bible



« **Que ma prière devant toi s'élève comme un encens...** »
(Ps. 141,2)

Après que mai ait exhalé en nos contrées son doux parfum de lilas et de muguet, voici qu'il a laissé place, en juin, à l'incomparable odeur des pivoines qui nous prépare à celle des roses en juillet et des jasmins qui étirent la saison estivale. Si on y regarde de plus près, la Bible aussi est riche en parfums... et l'exploration du monde des odeurs peut nous conduire à une lecture originale des textes bibliques. Domaine peu exploité, les senteurs ouvrent les portes à un vécu réel des Écritures. A cet égard, le nard est exemplaire. Se pénétrer de son parfum peut nous faire partager un aspect de l'expérience qu'a vécue Jésus en recevant l'onction de Marie à Béthanie...

À l'instar de l'or et des pierres précieuses, le parfum révèle une certaine richesse. Chaque cour royale conservait parmi ses trésors des jarres d'encens, de cinnamome et de safran, ainsi que des flacons d'albâtre ou d'onyx renfermant les précieuses huiles de nard et de myrrhe que l'on décrit comme la 'sueur des dieux' ! Dans le livre des Rois (10, 10), il est mentionné que la reine de Saba « *donna au roi 120 talents d'or, des aromates en très grande quantité, et des pierres précieuses. Il n'arriva plus jamais autant d'aromates qu'en donna la Reine de Saba au Roi Salomon.* »

Spécialité égyptienne

Les Égyptiens sont, sans conteste, les spécialistes parfumeurs de tout le Croissant fertile et ils utilisaient abondamment les résines aromatiques pour l'embaumement des corps. Lors de réceptions, il était d'usage de coiffer les invités de cônes aromatiques qui, soumis à la chaleur, libéraient progressivement leur huile parfumée sur la chevelure et les vêtements. Les Hébreux semblent avoir partagé également cette pratique: « *Voyez ! Qu'il est bon, qu'il est doux d'habiter en frères tous ensemble ! C'est une huile excellente sur la tête, qui descend sur la barbe, (...) d'Aaron, qui descend sur le col de ses tuniques.* » (Ps. 133, 1-2)

Kyphi

Le *kyphi* (parfum solide de l'Égypte antique) représente la forme la plus élaborée de l'art du parfumeur égyptien. Ce complexe odorant était destiné à des usages tant sacrés que profanes mais le plus souvent brûlé en tant qu'offrande ou agent de médiation avec la divinité. Les Hébreux, établis en terre d'Égypte, intégraient nombre d'éléments de cette culture et l'on retrouve, en Exode 30, 22 sv. une préfiguration du *kyphi* comme parfum du Temple et, dans l'actuel Saint Chrême. « *L'Éternel dit à Moïse: Pour toi, prends des parfums de choix, myrrhe, cinnamome odoriférant, casse, huile d'olive. Des essences parfumées: storax, ambre, galbanum, encens pur. Tu en feras une huile d'onction sainte.* »

Les éléments composant l'huile d'onction sainte sont au nombre de quatre comme les côtés de l'autel et du sanctuaire et comme les lettres composant le Nom de Dieu. Le sel qui leur était ajouté exprime la pureté et l'incorruptibilité. Dans la culture hébraïque, un nom particulier désignait l'onction destinée à sanctifier l'autel et les accessoires ainsi qu'à marquer de manière indéfectible les prêtres et les rois dans leur fonction. D'ailleurs, le nom de Christ (du grec *Christos*) signifie l'Oint, celui qui a reçu l'onction d'huile.

Cantique des Cantiques

La Bible regorge de textes où il est question d'odeurs et de parfums mais on les retrouve particulièrement dans le livre de l'Exode et celui du Cantique des Cantiques. « *Qui est celle-ci qui monte du désert comme une colonne de fumée, vapeur de myrrhe et d'encens et de tous parfums exotiques ?* » (Ct 3, 6) « *Tes amours sont plus délicieuses que le vin; l'arôme de tes parfums est exquis; ton nom est une huile qui s'épanche.* (...)»

Humons d'un peu plus près sept parfums spécifiques qui encensent un certain nombre de textes bibliques.

Chronique Hébraïca

N° 32

Lina Dubois



Le Cinnamome

Se dit en hébreu « *qinnâmôn* » et pourrait se traduire par cannelle. On en fait mention, entre autres, dans les textes suivants: Exode 30, 23-24, Cantique 4, 10-14, Proverbes 7, 17 ainsi qu'Apocalypse 18, 13-14. Le cinnamome était utilisé dans la fabrication de l'huile d'onction sainte des Hébreux, selon les instructions données par le Seigneur à Moïse en Exode 30. Considéré dans l'antiquité comme une des fragrances les plus exquises, le cinnamome était un parfum de séduction. Mêlé à la myrrhe et l'aloès, la femme amoureuse en asperge son lit comme dans Proverbes 7, 17 « *J'ai recouvert mon lit de couvertures, d'étoffes multicolores, de lin d'Égypte. J'ai aspergé ma couche de myrrhe, d'aloès, de cinnamome.* »

Le Galbanum

Se dit en hébreu « *hélbenâh* ». Cette plante-résine produit un suc laiteux qui, séché, prend la forme d'une « résine en larmes » d'aspect cireux, appelé galbanum. On retrouve le nom de cette résine particulièrement en Exode 30, 34-37. Elle était utilisée par les Égyptiens pour oindre le front, comme encens à brûler, dans les rituels d'embaumement et comme cosmétique. Sa fumée âcre servait aussi à éloigner les serpents et les insectes. Le galbanum entrait dans la composition du plus saint des parfums des Hébreux, l'encens du sanctuaire décrit dans l'Exode et dont l'usage profane était prohibé, sous peine d'être « *retranché de son peuple.* » (Exode 30)

Le Ladanum

Se dit en hébreu « *lôt* », d'une racine sémitique signifiant « herbe à glu ». C'est une gomme-résine très odoriférante qui abonde dans les collines sèches et ensoleillées des régions méditerranéennes. D'anciens philosophes (Hérodote et Plin) rapportent que l'on recueillait le ladanum en peignant la barbe des chèvres dont les poils étaient imprégnés. La caravane des Ismaélites à qui Joseph fut vendu, transportait du ladanum. « *Leurs chameaux étaient chargés de gomme adragante, de baume et de ladanum qu'ils allaient livrer en Égypte.* » (Gn 37, 25). Plus tard, Jacob ordonna à ses fils d'en offrir, ainsi que d'autres produits du pays, au dignitaire égyptien qu'était devenu leur frère Joseph. « *Prenez pour les descendre dans vos bagages des cueillettes du pays pour les offrir à cet homme: un peu de résine, un peu de miel, de la gomme adragante et du ladanum, des pistaches et des amandes.* » (Gn 43, 11)

La Myrrhe

Se dit en hébreu « *môr* ». Dans les langues sémitiques, la myrrhe désigne ce qui est amer. C'est une gomme-résine extraite d'arbres qui poussent près de la Mer Rouge. Le liquide, de couleur rouge-brun lorsqu'il est exposé à l'air, a toujours été consommé en grande quantité dans les huiles et onguents parfumés utilisés pour des rites religieux. Pour son parfum, réputé des plus merveilleux, la myrrhe est la substance la plus citée dans les textes bibliques. La future reine Esther (2, 12) fut massée six mois avec de l'huile de myrrhe et six mois avec de l'huile de baumier avant d'être choisie parmi les plus belles... Le Cantique des Cantiques ne cesse de chanter la suavité de son parfum (1,13; 3,6;). Dans les évangiles, on mentionne que le corps de Jésus fut préparé avec un mélange à base de myrrhe, tout comme il avait reçu, enfant, de la myrrhe en cadeau des Rois mages.

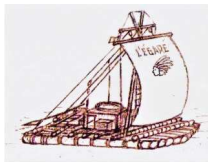
Le Nard

Se dit en hébreu « *nerd* ». Bien qu'il en soit fait mention dans le Cantique des Cantiques (1, 12 et 4, 14), c'est surtout dans les évangiles que l'on retrouve ce parfum de grand prix, lors de l'onction de Jésus à Béthanie. « *Quelques-uns se disaient entre eux avec indignation: À quoi bon perdre ainsi ce parfum ? On aurait bien pu le vendre plus de 300 pièces d'argent et les donner aux pauvres !* » (Marc 14, 4-5). En précisant qu'il était contenu dans un flacon d'albâtre, Marc (14, 3) et Matthieu (26, 7) soulignent encore le caractère précieux du nard offert à Jésus.

L'Oliban

Se dit en hébreu « *lebonâh* » et désigne l'encens à brûler qui sacralise les rites et les offrandes (cf. Isaïe 60, 6). Souvent associé à la myrrhe, ces deux aromates, joints à l'or de la royauté, seront les présents des Mages à Jésus. (Mt 2, 11) Dans les cérémonies rituelles, l'encens est encore grandement utilisée, tant dans les rites liturgiques chrétiens que pour les fumigations autochtones.

La Saga du Radeau L'Égaré



Lancement du livre :
L'ÉGARÉ, PERDU ET RETROUVÉ

Par
Gérard Blais

Le 14 juillet 2022 - 14 h 00
Campus Notre-Dame-de-Foy
Résidence André-Coindre
(Entrée libre)

*C'est l'histoire incroyable d'un radeau
qui a traversé l'océan Atlantique en 1956,
qui est disparu pendant 70 ans et...
que j'ai retrouvé dans un sous-bois de Neuville en 2020 !*

*Avec la présence exceptionnelle du dernier survivant du Radeau:
Henri Beaudout (95 ans)*



Entrevue Henri Beaudout 13-10-2021

Gérard BLAIS / Henri BEAUDOUT

L'ÉGARÉ, PERDU ET RETROUVÉ

La saga du Radeau L'Égaré

30 \$ / 35 \$ après le 14 juillet

Chèque / \$ / Interac : Courriel : blaisg@cndf.qc.ca

5020, rue Clément-Lockquell,

St-Augustin-de-Desmaures (QC) G3A 1B3

*Si vous commandez avant le 14 juillet,
votre dédicace sera déjà prête sur place.*

In memoriam



Le 19 avril 2022, à l'âge de 98 ans, est décédée madame Jeannette Dion. Elle fit partie de la première Caravane biblique en 1975. Madame Dion fut la première cuisinière des Marianistes lors de l'ouverture du Campus Notre-Dame-de-Foy, en 1965.

Campagne de financement

Caractère **GRAS** : Club des 100 \$ et +
Période : **Du 1er avril au 30 juin 2022**

Anonyme, **Adrienne Lepage**, **Alain Malenfant**, Alexandra Simoneau, **Alphonse Rheault**, **André Hallé**, Ante Stipanovic, Benoît Gouin, Brigitte Cyr, **Carmélites de Montréal**, Carole Croteau, **Catherine Bourassa**, Claire B-Martin, Claude Morissette, Claudette Bernard, Colette Fournier, Colette Laroche, Colette Massé, **Colette Montambault**, Daniel Bolduc, **Denis Cadrin**, Denys Jobin, **Donald Maranda**, **Donald Rouleau**, Eddy Auger, **Rév. Fernand Fait**, Fernande N. Bussièrès, **Florent Gaudreault**, **Floriane Blais**, **Fonds d'Aide FEC**, Francine Blais, **Francine Dorval**, **François Caron**, **François Côté**, **Françoise Brochu**, **Gabriel Laroche**, **Gaston Baril**, Gaston Bernier, Gaston Bouliane, Georges Blais, **Georges Bohn**, **Georges Christman**, Georgette Croteau-Blais, **Georgette Trépanier**, **Gérard Daigle**, **Germain Girard**, Gilbert Gosselin, Gilberte Gallant, Gilles Lafleur, Gisèle Allen, Gisèle Laroche, **Grazyna Kieller**, Guy Brousse, Guy Lemire, Guy Pilote, Hélène Dufresne-Loyer, Hélène L'Heureux, Jacques Blouin, Jacques Ferland, Jacques Gauthier, Jacques Harvey, Jacques Pelletier, **Jacques R. Landry**, Jacques Roberge, Janine Gingras, **Jean Berthelot**, Jean-Marie Drolet, Jeanne-Eva Picard, **Jean-Pierre Lamoureux**, **Jean-Serge Paradis**, Jeannine Richard, **Josée Brisson**, Kathy Dubé, **Laval Bolduc**, Léonce E. Roy, **Les Marianistes**, Lise Delisle, Lise Pronovost, Lise Rodrigue-Fafard, **Lisette Gagnon**, **Louise Label**, Louise B. Martineau, **Louise St-Pierre-Massé**, Lucie Doiron, **Lucien Desbiens**, Lucille Proulx, **Madeleine Pratte**, Magella Grenier, **Marc Bergeron**, **Marc Bouchard**, **Marcel Bouchard**, **Marcel Dion**, **Marco Morin**, Mariette Lacasse, Marjolaine Blais, **Marthe Hallé**, **Marthe Lamontagne**, Marthe Meyers, Marysse Duret, Maurice Tremblay, **Mgr Jean-Pierre Blais**, Michel Boillard, Michel Bourgault, Michel Grenier, **Michel Letendre**, Michel Tremblay, Michèle De Tremmerie, **Monique Marcotte**, Monique Roy-Leblond, **Nicole Beaulieu**, **Nicole Duhault**, **Nicole Sénécal**, Patrick Mahoney, Pauline Proteau, **Pham Minh Tung**, Philippe Poulin, **Pierre Barry**, **Pierre Hallé**, **Pierre Lesard**, Pierre Samson, Pierrette Dion, **Religieuses de Jésus-Marie**, **Richard Giroux**, **Robert Hins**, Robert St-Hilaire, **Romain Hardy**, Sarah Belley, **Servantes de Notre-Dame Reine du Clergé**, **Sœurs de Ste-Chrétienne**, **Sœurs Dominicaines de la Trinité**, **Sœurs St-Joseph-de-St-Vallier**, Srs Marie-Reine du Clergé, Suzanne Cayer, Suzanne Thibault, Véronique Lacroix, Yolande Blais-Guimond, Yvan Pouin, Yves Abran, Yvon Ratté, Yvonne Lamonde.

*Même pour le plus petit don, un **MERCI** du fond du cœur !*

Campagne du Million \$

Grand Merci !

Janvier 2019	161 000 \$
Janvier 2020	280 000 \$
Janvier 2021	400 000 \$
Juin 2022	540 000 \$



Assemblée Générale du CBH

Le 02 juin 2022

Cette AGA a été introduite par une conférence tout à fait remarquable de **Sébastien Doane** :
« **Suivre le Christ et faire l'amour à Corinthe.** »
Du rapport du directeur général (Gérard Blais), il se dégage la réflexion suivante :
Jusqu'à présent, le CBH fut en mode EXPLORATION
Il passe maintenant en mode : TRANSMISSION

Conseil d'administration pour la prochaine année:



Gérard
BLAIS, sm



Lina
DUBOIS, ocv



Lucien
DESBIENS



Sr Hélène
BASTARACHE



Dr Marc
BERGERON